

BSA 14.4-18 LED

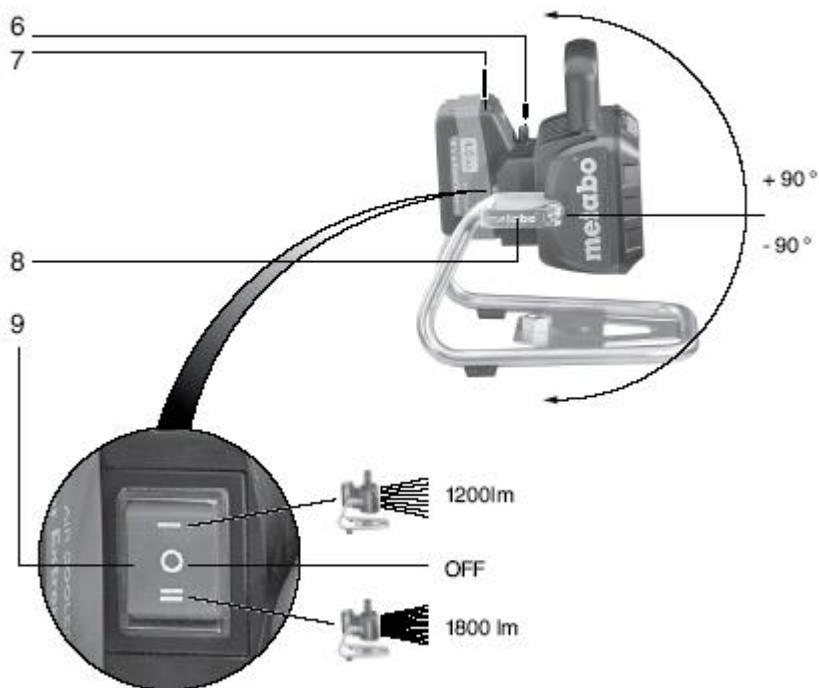
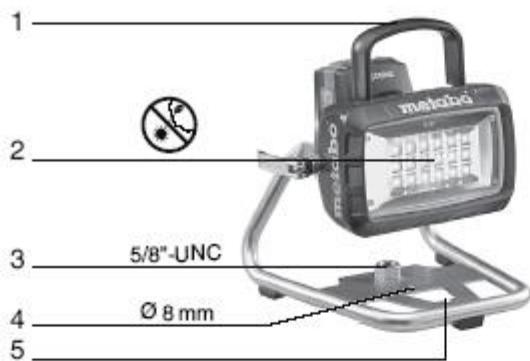


ترجمة التعليمات لأصلية ar



4007430299208

www.metabo.com





U	V	14,4 - 18
P_I	W	13
P_{II}	W	25
Φ_{Ij}	lm	1200
Φ_{IIj}	lm	1800
CRI	-	> 70
CCT	K	5000
m	kg (lbs)	2,5 (5.5)



تنبيه – قراءة دليل التشغيل من شأنها أن تخفف من مخاطر التعرض لإصابة



تنبيه يرجى قراءة كافة تنبيهات وتعليمات السلامة. إن التخلف عن الالتزام بتحذيرات وتعليمات السلامة قد يؤدي إلى التعرض لصدمة كهربائية أو الحريق و/ أو التعرض لإصابة خطيرة.

الرجاء الاحتفاظ بكافة تعليمات ومعلومات السلامة للرجوع إليها مستقبلاً.

دائماً اشحن البطاريات بالشواحن الموصى بها من الشركة المصنعة. الشواحن المصممة لنوع معين من البطارية يمكن أن تشكل خطراً باندلاع حريق عن استخدامها مع أنواع أخرى من البطاريات.

عليك دائماً إدخال البطاريات الصحيحة في المصباح. استخدام بطاريات أخرى من الممكن أن يتسبب بإصابات ويشكل خطراً باندلاع حريق.

عندما لا تكون قيد الاستخدام، حافظ على البطاريات بعيداً عن قصاصات الورق المفتاح والنفوذ المعدنية والمسامير والبراغي أو أي أشياء معدنية أخرى يمكن أن تحدث تلامساً. الماس الكهربائي بين نقاط التوصيل يمكن أن يتسبب بحروق أو اشتعال النيران.

يمكن أن يتسرب السائل من البطاريات في حال استخدامها بشكل غير صحيح. تجنب أي تلامس مع هذا السائل. في حال التلامس العرضي بالبشرة، قم بغسل المنطقة المتضررة بغاية. إذا دخل السائل إلى عينيك، اطلب المساعدة الطبية على الفور. يمكن أن يتسبب السائل المتسرب من البطارية بتهيج البشرة أو الحروق.

لا تقم بتشغيل المصباح في بيئات تحتمل وقوع انفجار تحتوي على غاز قابل للاشتعال أو سوائل أو غازات قابلة للاشتعال. يمكن أن يولد المصباح شرارات والتي ربما تؤدي إلى اشتعال الغاز أو الأبخرة.

تجنب التشغيل العرضي أو غير المقصود للجهاز. تأكد من أن المصباح مطفأ قبل توصيل البطارية وقفل النقاط أو حمل المصباح. الضغط غير المقصود على زر تشغيل الجهاز أو توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي عندما يكون فعلياً في وضع التشغيل يمكن أن يؤدي إلى التعرض لحوادث.

دائماً قم بإيقاف المصباح عندما يكون خارج الاستعمال.

لا تستخدم أي أجهزة كهربائية يكون المفتاح فيها معطلاً على الإطلاق. الأجهزة الكهربائية التي لا تعود قابلة للتشغيل أو إيقاف التشغيل تكون خطيرة ويجب إصلاحها على الفور.

قم بنزع البطارية قبل القيام بأي تعديل أو تنظيف أو تخزين للجهاز أو ملحقات الشحن. هذه التدابير الوقائية من شأنها أن تمنع التشغيل العرضي غير المقصود للجهاز.

عندما لا يكون المصباح في وضع التشغيل، حافظ عليها بعيداً عن متناول الأطفال. لا تسمح للعاملين باستخدام المصباح ما لم يكون مسبقاً معتادين على استخدامه أو قاموا بقراءة تعليمات الاستخدام. الأجهزة الكهربائية خطيرة عند استخدامها بواسطة عاملين غير متمرسين.

حافظ على الجهاز بعناية وحذر. تحقق من أن جميع القطع المتحركة تعمل بالشكل الصحيح ولا تتكلم أو تستعصي، وتأكد من عدم وجود أي كسور في القطع أو تلفها إلى المدى الذي يمكن أن تؤثر فيه على تشغيل المصباح. قم بإصلاح القطع التالفة قبل استخدام الجهاز. العديد من الحوادث تكون ناجمة عن الصيانة الضعيفة للأدوات الكهربائية.

لا تشغل المصباح دون نفاذة أو نفاثة تكون تالفة.

استخدم المصباح والأدوات الملحقة وما إلى ذلك على النحو المنصوص عليه في هذه التعليمات. خذ بعين الاعتبار ظروف العمل والمهام المطلوبة. استخدام الأدوات الكهربائية في تطبيقات عدا تلك المقصودة يمكن أن يؤدي إلى أوضاع خطيرة.

دائماً قم بتصلب المصباح الخاص بك بواسطة عامل مؤهل واستخدام قطع غير أصلية. هذا من شأنه أن يضمن عمل الجهاز بأمان.

حافظ على المصباح الخاص بك بعيداً عن مصادر الحرارة والنيران. لا تقم بتخزين المصباح في ظروف باجواء محبطة رطبة أو مبتلة. لا تخزن المصباح في مواقع يمكن أن تصل فيها درجة الحرارة أو تتجاوز 40 درجة مئوية. من الأمثلة على ذلك التجاويف والمركبات الآلية والهيكل المدنية خلال الصيف.

لا تعرض المصباح للمطر أو ظروف رطبة. لا تترك المصباح دون مراقبة. هذا الجهاز مصمم للاستعمال الداخلي.

لا تستخدم المطلق أي مصباح غير مكتمل، أو أي مكنية تم إجراء تعديل غير معتمد عليها. لا تقم بتشغيل المصباح إذا كان قطع الأداة أو أجهزة الحماية مفقودة أو معيبة.

تأكد من ثباته. قم بتأمين المصباح بالشكل الصحيح في حال تثبيته على منصة.



قم بحماية حزم البطارية من الماء والرطوبة.

لا تعرض حزم البطارية للهب المباشر

لا تستخدم حزم بطارية معيبة أو مشوهة الشكل.

لا تفتح حزم البطارية

لا تلمس أو تحتك ماساً كهربائياً في حزم البطارية

يمكن أن يتسرب القليل من السوائل الأسيدية أو القابلة للاشتعال من بطاريات الليثيوم أيون المعيبة.



إذا تسرب سائل البطارية ولامس بشرتك، قم بغسله مباشرة بالكثير من الماء. إذا تسرب سائل البطارية ولامس عينيك، اغسلهما بماء نظيف واطلب العناية الطبية.



تحذير – خطر عام!



يجب عدم التخلص من حزم البطارية مع النفايات العادية. أعد حزم البطارية المعيبة أو حزم البطارية المستعملة إلى بائع ميثابو في منطقتك!

لا تسمح بلامسة حزم البطارية للماء.

لا توجه شعاع النور على عيون الأشخاص والحيوانات.



وفقاً للمعيار الدولي IEC/EN 62471 بما يخص "السلامة البيولوجية الضوئية للمصابيح وأنظمة المصابيح"، هذه المصابيح تصنف في المجموعة الاستثناء.

□□□
2. لمحة عامة

انظر الصورة في صفحة العنوان

1 مقبض

2 نفاذة/ مخرج لشعاع ضوء LED

3 سن برغي (8/5 - UNC) لتثبيت المصباح على منصة.

- 4 فتحة (قطر 8 ملم) لتثبيت المصباح على منصة
- 5 فتحة كات أوت للتعلق على الجدار
- 6 زر فك حزمة البطارية
- 7 حزمة البطارية*
- 8 ذراع التثبيت لتعديلات الزوايا
- 9 التشغيل/ إيقاف التشغيل
- 10 موقع النقل الذي يحمي النافذة.
- * بناء على الموديل

3. الاستخدام

- أدخل حزمة البطارية المشحونة بالكامل (7) (مع الأخذ بعين الاعتبار الموديل المحدد)
- قم بفك ذراع التثبيت، وعدل الزاوية المطلوبة ثم قم بتأمين ذراع التثبيت. التشغيل وإيقاف التشغيل على المفتاح (9).
- لا توجه شعاع الضوء على عيون الأشخاص والحيوانات.
- درجة التخزين المثلى لحزمة البطارية ما بين 10 درجة مئوية و 30 درجة مئوية 

4. التنظيف

- قم بنزع حزمة البطارية من الجهاز قبل القيام بالتنظيف. لا تستخدم عوامل تنظيف شديدة. تأكد من أن نقاط تلامس المصباح والبطارية جافة. 

5. أعمال التوصيل

- يجب أن تتم أعمال التوصيل لمكينات ميتابو بواسطة فنيين كهربائيين مختصين فقط. 
- إذا كان لديك أي من أدوات ميتابو الكهربائية بحاجة إلى تصليح، الرجاء الاتصال بمركز خدمة ميتابو. للعناوين يمكنك الاطلاع عليها على الموقع الإلكتروني: www.metabo.com.
- يمكن تنزيل قوائم قطع الغيار من الموقع الإلكتروني www.metabo.com.

6. الحماية البيئية



لحماية البيئة، لا تتخلص من الأدوات الكهربائية أو حزم البطارية مع النفايات المنزلية. يجب مراعاة اللوائح التنظيمية المحلية بشأن التجميع والتدوير المنعزل للمكينات غير المستعملة، والتغليف والملحقات. قبل التخلص، قم بتفريغ حزمة البطارية في الأداة. قم بحماية الأقطاب من التلامس (على سبيل المثال، بحمايتها بشريط لاصق).

7. المواصفات الفنية

للاستخدام مع حزم بطاريات ميتابو الأصلية فقط:

14.4 فولت: 6.25467, 6.25456, 6.25458, 6.25454, 6.25498, 6.25526

18 فولت: 6.25455, 6.25457, 6.25459, 6.25468, 6.25469, 6.25587, 6.25584, 6.25499

ملاحظات توضيحية حول المواصفات في الصفحة 3. حقوق التغيير والتعديل نظراً للتقدم التكنولوجي محفوظة.

U = فولتية حزمة البطارية

PI / II = استهلاك الطاقة

Phi I / II = دفق المصباح

CRI = دليل ترجيع اللون

CCT = درجة حرارة اللون المقارب

m = الوزن (بدون حزمة بطارية)

= التيار المباشر

المواصفات الفنية المعروضة خاضعة للتفاوت (وفقاً للمعايير الصالحة ذات الصلة).

شركة ميتابوورك جي ام بي اتش

ص.ب: 72622 نورترجن، ألمانيا

www.metabo.com

نحتفظ بالحق في إجراء تغييرات نظر إلى التقدم التكنولوجي.

حقوق التأليف والنشر محفوظة © بواسطة ميتابو

metabo[®]
PROFESSIONAL POWER TOOL SOLUTIONS



AR تعلينات الأمانة

170 26 911 – 0315

ملاحظات تحذيرية عامه للعدد الكهربائيه

تحذير

افراً جميع الملاحظات والتعليمات. ان ارتكاب

الأخطاء عند تطبيق الملاحظات التحذيرية

والتعليمات قد يؤدي

الى الصدمات الكهربائيه، الى نشوب الحرائق، و/أو الأصابة

بجروح خطيرة.

احفظ جميع الملاحظات والتعليمات للمستقبل.

يقصد بمصطلح العدة الكهربائيه المستخدم في الملاحظات التحذيرية،

العدة الكهربائيه الموصوله بالشبكة الكهربائيه (بواسطة كابل الشبكة

الكهرباء).

1) الأمان بمكان الشغل.

(a) حافظ على نظافة وحسن اضاءة شغلك، الفوضى في

مكان الشغل ومجالات العمل الغير مضاهه قد تؤدي الى حدوث

الحوادث.

(b) لا تشتغل في العده في محيط معرض لخطر الانفجار

والذي تتوفر فيه السوائل والغازات أو الاعيرة القابله للاشتعال

العدد الكهربائيه تشكل الشرار الذي قد يتطاير فيشعل الاعيرة

والأبخزه.

(c) حافظ على بقاء الأطفال وغيرهم من الأشخاص على بعد

عندما تستعمل العدة الكهربائيه، قد تفقد السيطرة على الجهاز عند

التلهي.

2) الأمان الكهربائي

(a) يجب أن يتلائم قايس وصل العده الكهربائيه مع القايس، لا يجوز

تغيير القايس بأي حال من الأحوال، لا تستعمل القوايس المهائيه،

مع العدد الكهربائيه المؤرضه تأريض وقائي، تخفض القوايس اللتي

لم يتم تغييرها والقايس الملائمه من خطر الصدمات الكهربائيه.

(b) تجنب ملامسه السطوح المؤرضه كالأثابيب وراديرات التدفئه،

والمدافئ والبرادات بواسطة جسمك، يزداد خطر الصدمات

الكهربائيه عندما يكون جسمك مؤرض.

(c) أبعد العدة الكهربائيه عن الأمطار أو الرطوبه، يزداد خطر

الصدمات الكهربائيه ان تسرب الماء الى داخل العدة الكهربائيه.

(d) لا تسي استعمال الكابل لحمل العده الكهربائيه أو لتعليقها

لسحب القايس من المقبس، حافظ على ابعاد الكابل عن الحرارة

والزيت والحواف الحاده أو عن أجزاء الجهاز المتحركه، تزيد

الكابلات التالفه أو المتشابهه من خطر الصدمات الكهربائيه.

(e) استخدم فقط كابلات الحديد الصالحه لأستخدام الخارجي أيضا

عندما تشتغل في العده الكهربائيه بالخلاء، بخفض استعمال كابل

تمديد مخصص لأستعمال الخارجي من الصدمات الكهربائيه.

(f) ان لم يكن بالإمكان تجنب تشغيل العده الكهربائيه في الأجواء

الرطبه، فاستخدم مفتاح للوقايه من التيار المتخلف، ان استخدم

مفتاح الوقايه من التيار المتخلف يقلل خطر الصدمات الكهربائيه.

3) أمان الأشخاص

(a) كن يقظا وانتبه الى ما تفعله وقم بالعمل بواسطة العدة الكهربائيه

بتعقل، لا تستخدم العده الكهربائيه عندما تكون متعب أو عندما

تكون تحت تأثير المخدرات أو الكحول أو الأديويه. عدم الانتباه

للحظه واحده عند استخدا العده الكهربائيه قد يؤدي الى

اصابات خطيرة.

(b) ارتد عتاد الوقايه الخاص وارتد دائما نظاره. يجب ارتداء

عتاد الوقايه الخاص، كقناع الوقايه من الغبار و أذنيه الأمان

الواقيه للأنزلاق، والخوذه و واقيه الأذنين، حسب نوع واستعمال

العدة الكهربائيه لتجنب حدوث أي حوادث وتقليل الأصابات

أو حدوث أي جروح.

(c) تجنب التشغيل بشكل غير مقصود، تأكد من أن العده الكهربائيه

مطفاه قبل توصيلها بأمداد التيار الكهربائي و/ أو بالمركم أو

حتى قبل حملها أو رفعها، ان كنت تضع اصبعك على المفتاح

قبل حمل العده الكهربائيه أو ان وصلت الجهاز بالشبكة الكهربائيه

عندما يكون قيد التشغيل، قد يؤدي ذلك الى حدوث الحوادث.

(d) انزع مفتاح الضبط أو عده الربط عند تشغيل العدة الكهربائيه

قد يؤدي العدة أو المفتاح المتواجد في الجزء الدوار من الجهاز الى

الأصابة بجروح.

(e) تجنب أوضاع الجسد الغير طبيعيه، قف بأمان وحافظ على توازنك

دائما، سيسمح ذلك لك بالسيطره على الجهاز عند حدوث أي حوادث

غير متوقعه.

(f) ارتد الثياب المناسبه، لا ترتدي الحلي أو الثياب الفضفاضه، حافظ

على ابقاء الشعر والقزازات والثياب على بعدد عن أجزاء الجهاز المتحركه،

قد تتشابك الثياب الفضفاضه والحلي والشعر الطويل بالأجزاء المتحركه.

(g) ان تركيب ادوات وأجهزة شفط وجميع الغبار، فتأكد أنها موصوله

وتعمل بشكل كامل وسليم، ان استخدا أجهزه شفط الأغيره يقلل من خطر

الأصابات الناجه عن الأغيره النبعثه.

4) حسن معاملة الأجهزة الكهربائية.

لتجنب حصول اي اتصال كهربائي خطير .
(d) في حالة خروج أية سوائل من البطارية, لا تقم بلامسة هذا السائل او لمس عينيك, قم بالغسيل فوراً بالماء و مراجعة الطبيب في حالة ملامسة العين أو عند حدوث احتراق في الجلد.

6) الصيانة.

(a) يجب عمل الصيانة فقط من قبل الأشخاص المختصين وأصحاب الكفائه في مراكز الخدمات المعتمدة من قبل الوكيل. ان القيام في الصيانة بشكل دوري, يطيل عمر الجهاز وتحسين ادائه.

(a) لا تقرب بتحميل الجهاز , استخدم بتنفيذ أعمالك وأشغالك العده الكهربائيه المناسبه لذلك , انت تعمل بشكل أفضل و أداء أفضل وأكثر أماناً عندما تستخدم العده المنابه للأداء المناسب.

(b) لا تستخدم العده الكهربائيه اذا كان مفتاحها تالف, العده الكهربائيه التي لم يعد باستطاعتك تشغيلها أو اطفائها تعد خطيرة ويجب تصليحها.

(c) اسحب القابس من المقبس و /أو انزع المرحم قبل ضبط الجهاز, و قبل استبدال قطع التوابع أو قبل وضع الجهاز جانباً. تمنع الإجراءات الاحتياطيه هذه من تشغيل الجهاز بشكل غير مقصود.

(d) احتفظ بالعدد الكهربائيه بيديا عن متناول الأطفال.

لا تسمح باستخدام العدد الكهربائيه لمن ليس لهم خبره فيها أو لمن لم لا يقرأ كتيب التعليماتز العدد الكهربائيه خطيره ان تم استخدامها من قبل أشخاص دون خبره أو غير أكفاء.

(e) المحافظه على المعدات الصناعيه. قم

الأجزاء المتحركة أو الأجزاء الغير مثبتة بشكل صحيح

و القطع المكسورة اللتي قد تؤثر على أداء المعدة.

اذا لاحظت وجود أية اعطال أو أجزاء مفقودة أو مكسورة, قم مباشرة بصيانة المعدة لتجنب الوقوع في أية حوادث, أخطر الحوادث تنجم من الأجزاء

التالفة والغير مثبتة.

(f) احفظ معدات القطع بشكل نظيف و حاد, قم دائما باستخدام

أدوات جديدة و حادة لماكينات القطع, للحصول دائما

على أفضل النتائج.

(G) قم باستخدام المعدات و الأكسسورات و الريش بشكل

بناءاً على التعليمات المرفقه, مع مراعاة طريقة العمل و الأداء

عدم مراعاة الاستخدام سوف يؤدي الى حدوث نتائج خطيرة.

5) استخدام المعدات ذات البطارية وطرق المحافظه عليها.

(a) قم بشحن البطارية عن طريق الشاحن الأصلي فقط. استخدام

شاحن غير مخصص قد يؤدي الى حدوث حرائق و اعطال خطيرة.

(b) قم باستخدام المعدة مع البطارية المرفقه مع الجهاز. و اللتي

هي مصممة للاستخدام مع نفس النوع من الأجهزة.

عدم مراعاة الاستخدام سوف يؤدي الى حدوث نتائج خطيرة.

(c) في حالة عدم استخدام شاحن البطارية, قم بحفظها بعيداً

عن المعادن مثل العملات المعدنية أو المسامير أو أي موصل

كهربائي

170271922_ar_1114 (incl.SHW)



ذ م م

ميتابو – ألي 1

نيوتنجين 72622

ألمانيا

www.metabo.com